

KOMUNA E GJAKOVËS

## OBAVEŠTENJE O UGOVORU

### Retender

Rad

Snabdevanje

Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092

Datum pripreme obaveštenja: **03.08.2023**

Nabavka br.	<b>632-23-8184-1-2-1</b>
Interni br.	

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski

Srpski

Engleski

### DEO I: UGOVORNI AUTORITET

#### I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Zvaničan naziv: <b>KOMUNA E GJAKOVËS</b>		
Adresa UA: <b>Rr "Nënë Tereza"</b>		
Grad: <b>GJAKOVË</b>	Poštanski broj: <b>50000</b>	Zemlja: <b>Kosovo</b>
Lice za kontakt: <b>Faton Gutaj</b>		Telefon: <b>038-200-44041</b>
Email: <b>faton.gutaj@rks-gov.net</b>		Fax:
Internet adresa: (po potrebi): <b><a href="https://kk.rks-gov.net/gjakove">https://kk.rks-gov.net/gjakove</a></b>		

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da

Ne

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da

Ne

*Ukoliko da*, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

## DEO II: PREDMET UGOVORA

### II.1 OPIS

<b>II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:</b> <b>Ponovni tender-Nabavka terenskog vozila za vatrogasnu jedinicu</b>		
<b>II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja</b> <i>(odaberi samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)</i>		
<input type="checkbox"/> Rad	<input checked="" type="checkbox"/> Snabdevanje	<input type="checkbox"/> Usluge
<input type="checkbox"/> Izvršenje	<input checked="" type="checkbox"/> Kupovina	
<input type="checkbox"/> Plan i izvršenje	<input type="checkbox"/> Finansijski zakup (lizing)	
<input type="checkbox"/> Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove	<input type="checkbox"/> Zakup	
	<input type="checkbox"/> Kupovina na kredit	
	<input type="checkbox"/> Njihovo kombiniranje	
Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge <b>U objektima vatrogasne službe i Direkcije za poljoprivredu, šumarstvo i ruralni razvoj – Đakovica</b>		
<b>II.1.3 Obaveštenje obuhvata</b>		
<input type="checkbox"/> Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora		
<b>II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru (po potrebi)</b>		
Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom		<input type="checkbox"/>
Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera		<input type="checkbox"/>
Izvršenje ugovora:		
Poziv/Poruka		<input type="checkbox"/>
Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija		<input type="checkbox"/>
<b>Trajanje javnog okvirnog ugovora:</b> u mesecima:		
<b>II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora</b> <b>Ponovni tender-Nabavka terenskih vozila za vatrogasce i direktora za poljoprivredu, šumarstvo i ruralni razvoj</b>		
<b>II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):</b> <b>34113300-5</b>		
<b>II.1.7) Varijante su prihvaćene:</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>		

II.1.8) Podela na grupe: Da  Ne

II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: 100,000.00

## II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

Količina ili opšto polje: (uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)  
Pogledajte predmere

## II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima ili u danima 90 (od dodele ugovora)  
ili  
Početak  
Završetak

## DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

### III.1) USLOVI KOJI SE ODOSE NA UGOVOR

III.1.1) Traži se garancija izvršavanja Da  Ne

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja EUR ili 10% od vrijednosti ugovora u trajanju od 120 dana % od vrednosti ugovora.

III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli (po potrebi):

III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora: Da  Ne

Ako da, opiši posebne uslove

### III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

III.2.1) Uslovi podobnosti

1. Ekonomski operater mora da ispuni uslove navedene u članu 65 Zakona o javnim nabavkama (ZJN), Zakon br. 04 L-42. LPP se može preuzeti sa <http://krpp.rks-gov.net> 2. Potvrda Poreske uprave Kosova. 3. Potvrda od strane nadležnog suda.

Traže se dokumentovani dokazi:

Izjava pod zakletvom da ekonomski operater ispunjava uslove podobnosti člana 65. Zakona br. 04 L-042, Završetak Aneksa br. 2 Tenderskog dosijea 2. Potvrdu Poreske uprave zemlje osnivanja Privrednog operatera, da predmetni privredni subjekt ne kasni sa plaćanjem poreza najmanje do poslednjeg kvartala godine pre podnošenja ponude. Kopija se traži samo od ekonomskog operatera koji je predložen za dodelu ugovora i dostavljen Ugovornom organu pre objavljivanja obaveštenja o odluci ugovornog autoriteta. 3. Uverenje suda kojim se potvrđuje da a. Ekonomski operater, bilo koji

	<p>od njegovih rukovodilaca, menadžera ili direktora u poslednjih deset godina nije proglašen krivim od nadležnog suda za izvršenje krivičnog dela; I b. Ekonomski operater nije u stečaju ili pod nasilnom sudskom upravom. Za tačke (a) i (b), original se traži samo od ekonomskog operatera koji je predložen za dodelu ugovora i dostavljen Ugovornom autoritetu pre objavljivanja obaveštenja o odluci ugovornog autoriteta. Neuspeh ekonomskog operatera kome je predloženo da bude dodeljen ugovor da donese dokumentaciju traženu u tački 2 i 3 daje pravo Ugovaraču da odbije ponudu, da konfiskuje garanciju tendera ako je isto traženo, da pokrene diskvalifikaciju. postupak u skladu sa članom 99.2 ZJN i nastavi sa dodelom ugovora sa Ekonomskim Operatorom koji je naveden na drugom mestu.</p>
<p><b>III.2.2) Profesionalna podobnost</b></p> <p>Registracija kao Ekonomski Operater u profesionalnom, komercijalnom i ili registru preduzeća u vašoj zemlji osnivanja.</p>	<p>Traže se dokumentovani dokazi: Potvrda o registraciji preduzeća (kopija).</p>
<p>Potvrda o registraciji PDV-a izdata od strane PAK-a</p>	<p>Potvrda o PDV registraciji (kopija).</p>
<p><b>III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti</b></p> <p>Ekonomski operater mora imati promet finansijski sa ukupnom vrednošću od najmanje 200.000,00 €, u poslednje 3 (tri) godine, u slučaju vodećeg konzorcijum mora imati najmanje 51% od prometna vrednost.</p>	<p>Traže se dokumentovani dokazi: Izjave dostavljene Upravi Porez Kosova ili kopije izveštaja finansijski ili upravljački izveštaji overeni od strane priznate licencirane firme za inspekciju ili licencirani revizor i nezavisna.</p>
<p><b>III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti</b></p> <p>Ekonomski operater mora da obezbedi dokaze da je uspešno zaključio ugovore prirode za slične isporuke (snabdevanje vozilima) u poslednje 3 (tri) godine (počev od datuma objavljivanja obaveštenja o ugovoru) u vrednosti ne manjoj od € 300.000,00, u slučaju da lider konzorcijuma mora imati najmanje 60% ugovora slične prirode.</p>	<p>Traže se dokumentovani dokazi: Spisak izvršenih ugovora, od popunjen Aneks 6 Tenderskog dosijea gde naziv ugovora, iznos mora biti naveden ugovora, datum početka i datum od završetak i korisnik, kao i vašu listu priložene reference ili sertifikati za obavljanje snabdevanja, u slučaju da Operator Ekonomski predstavlja ugovore i reference sa privatnim ekonomskim operaterom tada Ekonomski operater mora da predstavi situacije potpisane zajedno sa bankovne transakcije, koje odgovaraju tome isti referentni ugovor.</p>
<p>Ekonomski operater mora biti ovlašćen od</p>	<p>Ovlašćenje proizvođača za prodaju uređaja -</p>

proizvođač za prodaju opreme - terensko vozilo	Replika- terensko vozilo (kopja)
Ekonomski operater mora dostaviti katalog sa podvučenim slikama sa detaljnim opisom terenskog vozila od proizvođača.	Katalog sa detaljnim opisom proizvoda-vozila od proizvođača (kopija)
Za gore navedene tačke ugovorni autoritet može proverite i svaki dokument provera tehničkih i stručnih kapaciteta svi tenderski ekonomski operateri za svrhe verifikacije. Ako ekonomski operater je automatski dostavio lažne podatke biće eliminisan iz rejtinga i njegova ponuda će smatrati neodgovornom ponudom.	

### III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju	Da <input type="checkbox"/>	Ne <input type="checkbox"/>
Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu		
III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga	Da <input type="checkbox"/>	Ne <input type="checkbox"/>

## DEO IV: PPOSTUPAK

### IV.1) VRSTA POSTUPKA

<input checked="" type="checkbox"/>	Otvoreni
<input type="checkbox"/>	Ograničeni
<input type="checkbox"/>	Konkurentni sa pregovorima
<input type="checkbox"/>	Kvotiranje cena
<b>IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima)</b>  Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:	
<b>IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora (konkurentni postupak sa pregovorima)</b>  Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>  Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>	
<b>IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:</b>	
<b>IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji</b>	

Elektronička aukcija se primenjuje:

Po

Jo

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

## IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

- Najniža cena  
*ili*  
 Ekonomski najpovoljniji tender u smislu

	Pod-kriterijum	Koeficijent
1	1. Cena	0.70
2	2. Prosečna potrošnja goriva na 100 km mešoviti gradski i međugradski ciklus	0.20
3	3. Postprodajne usluge-redovno servisiranje prema uputstvo za upotrebu vozila	0.10

## IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

<b>IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ako da,</i> Prethodno obaveštenje o nameri od Druge ranije objave ( <i>ako je primjenjivo</i> ) od od
<b>Dokumenta se plaćaju</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ako je da, cena</i> EUR Uslovi i metoda plaćanja:
<b>IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće</b> Datum <b>25.08.2023</b> vreme: <b>13:30:00</b> mesto: <b>Na platformi sistema enabavke.</b>
<b>IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/> Ako je odgovor da, navedite razloge
<b>IV.3.4) Da li je potrebna garancija tendera</b> Da <input checked="" type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/> Ako je odgovor da, iznos garancije tendera <b>6,000.00</b> Validnost garancije tendera u danima <b>90</b> <i>ili</i> mesecima
<b>IV.3.5) Period validnosti tendera</b> Do datuma: <i>ili</i> Trajanje u danima <b>60</b> <i>ili</i> mesecima

#### IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera

Datum: **25.08.2023** vreme: **13:30:00** mesto:

### DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE

#### V.1 ŽALBE

Svaka zainteresovana strana može da uložiti žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.

#### V.2) DODATNE INFORMACIJE

Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.

*Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]*